

ELRC Workshop – España

El marco legal español y europeo

Raquel Xalabarder

UOC

rxalabarder@uoc.edu





- Marco jurídico : Directiva RISP y Ley & RD RISP
- RISP: ¿Quién / Qué?
- Salvaguarda de la PI & datos personales
- Condiciones de uso y Licencias



- Directiva 2003/98/CE RISP – modificada por Directiva 2013/37/EU- **marco jurídico armonizado** en toda la UE
- **Ley 37/2007 RISP** – modificada por Ley 18/2015, y por Ley 9/2017 (CSP) → RD 1495/2011
- **Ley 19/2013 de Transparencia**, acceso a la IP y buen gobierno
- **Esquema Nacional de Interoperabilidad (ENI)** RD 4/2010 Normas técnicas, Guías, etc
- TRLPI 1996 – última modificación de 2017
- LOPD 15/1999 → RD 1720/2007 / RGPD 2016/679 (Mayo'18)



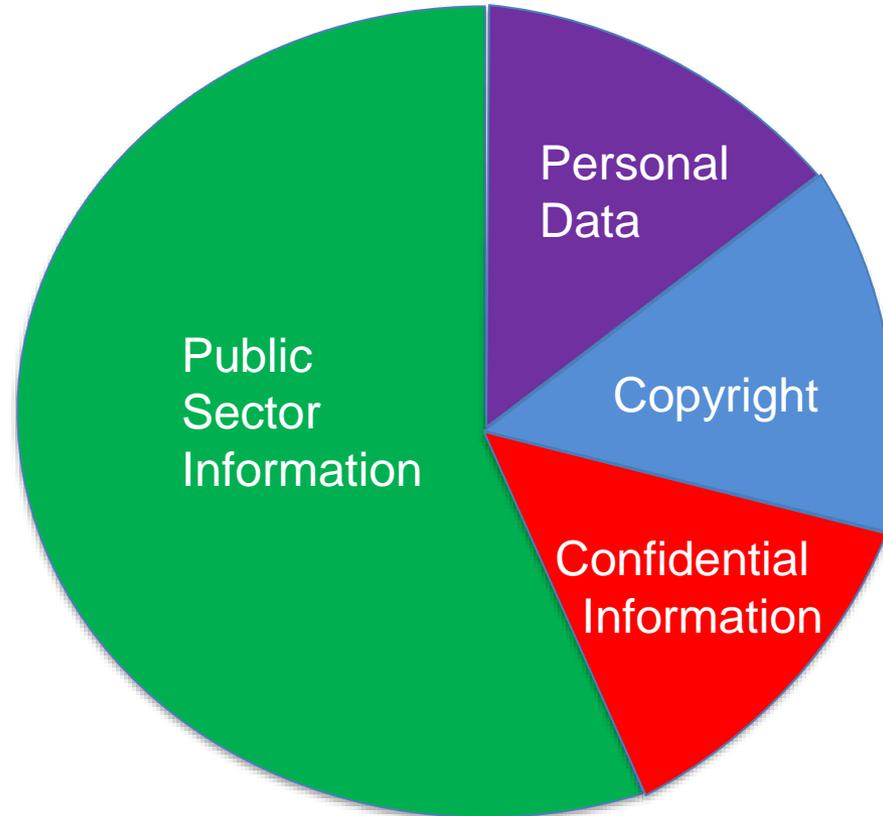
- **Documentos** “elaborados o custodiados” por las **Administraciones y organismos del sector público**
- Concepto amplio: **textos, fotografías, grabaciones, bases de datos, programas de ordenador**, etc.

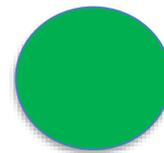
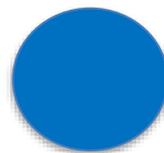
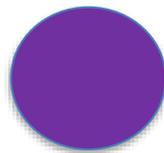
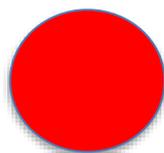
Queda excluido:

- NO: fines seguridad pública, restricción acceso (interés legítimo), datos personales, propiedad intelectual o industrial de terceros
- NO: Entidades de radiodifusión, Instituciones educativas y de investigación (incluidas OTRIs, centros escolares y universidades - *exceptuando las bibliotecas universitarias*), Otras instituciones culturales que no sean *bibliotecas (incluidas las universitarias) museos y archivos.*

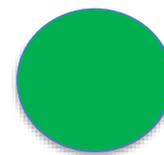
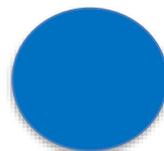
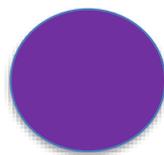
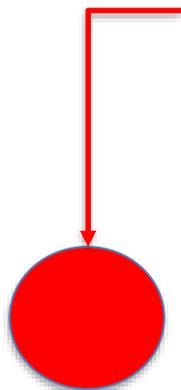


- **Obligación** ... de poner ISP a disposición del público para la reutilización
 - Para fines comerciales o no
 - En formato que facilite tratamiento ... *preferiblemente electrónico*
 - En “bruto” o no (... ¿hasta donde alcanza el “servicio público”?)
 - Salvaguardando de PI+I, Privacidad (datos personales)
- **Objetivo:** fomentar prestación nuevos servicios online y desarrollo SI
- **Condiciones:** equitativas, proporcionadas y no discriminatorias
 - Condiciones, Licencias estandarizadas ... Licencias CC? Licencias GPL?
- **Costes marginales**



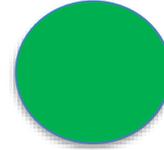
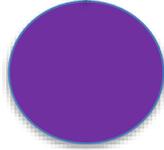
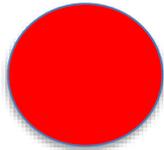


Excluir la **información
confidencial** (acceso
restringido), **seguridad
pública**, etc .



DATOS PERSONALES:

Anonimizar, disociar, obtener
consentimiento informado para el
tratamiento, etc.



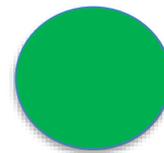
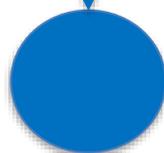
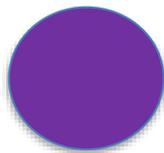
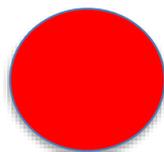


PROPIEDAD INTELECTUAL:

Titularidad Administración

Titularidad de terceros :

Autorización o licencia





CONDICIONES DE REUTILIZACIÓN:

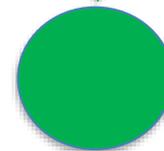
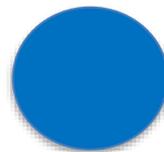
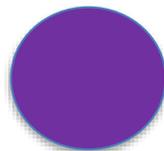
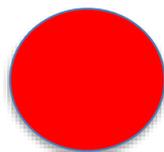
No desnaturalizar.

No “esponsorización”

No alterar metadatos

Citar fuente y fecha actualización

Cesión de derechos PI (amplia, gratuita, no excl.)



Plataformas / BBDD Procesadores Recursos tratados

- RISP
- PI
- Datos personales
- Confidencialidad
- Transparencia
- Competencia
- Interoperabilidad



Recursos públicos

- RISP
- Interoperabilidad
- PI
- Datos personales
- Confidencialidad

Recursos privados

- PI
- Datos personales
- Confidencialidad

- Contratación administrativa
- Interoperabilidad
- Normativa lingüística
- PI
- Datos personales / confidencialidad



PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES

Recogida y tratamiento

- Calidad: adecuados, pertinentes, no excesivos
- Consentimiento para el tratamiento (fines)
- Seguridad
- Congruencia y racionalidad en su uso
- Derechos ARCO
- Responsable / Tratamiento (conceptos amplios CJEU “derecho al olvido”
Google Spain)

Reutilización

- Anonimización / Disociación

CONFIDENCIALIDAD DE LA INFORMACIÓN

- Acceso restringido (interés legítimo)

Recursos protegidos:

- TODO (**recursos tratados + resultados**)
- *Basta un “quantum” mínimo de originalidad*
- *NO: Datos, Información, Normativa, Sentencias (Art.13 TRLPI)*

Fuentes diversas / Titularidad:

- Creación asalariada, por encargo, por el ciudadano?
- *No toda la ISP es titularidad Administración (art.301.2 TRLCSP insuficiente)*
- *CESION EXPRESA*

Actos de explotación:

- **Reproducción** → **Tratamiento lingüístico** → **obra compuesta** (recurso tratado)
- **Transformación** → **obra derivada** (recurso transformado)
- **RISP: Reprod. & Comunicación & Distribución**

Algún límite?

- Plazo protección → dominio público
- Copias técnicas (art.31.1 TRLPI)
- Copia privada (art.31.2 TRLPI)
- Investigación (art.37.1 TRLPI)

Atención: TDM propuesta Directiva UE

Licencias? **tratamiento + reutilización**

- Licencia BBDD
- Condiciones de acceso, de uso, web
- Licencias colectiva -SGAE, CEDRO...
- Licencias *Creative Commons* (BY) / CC0 (NC) (ND) (SA) no favorecen RISP
- Licencias GPL, EUPL (software)

Atención: evitar EULAs

- **Condiciones “generales”** : AVISO LEGAL *RD1495/2011*
- **Licencias tipo**
 - Licencias públicas “estandarizadas” (Creative Commons, GPL, etc)
 - Licencias específicas (*Copyright Crown*, etc)
- **Previa autorización**
 - Documentos no digitales, PI, privacidad, etc.

RD1495/2011 (Anexo I)

- No desnaturalizar.
- No “esponsorización”
- No alterar metadatos
- Citar fuente y fecha actualización
- Cesión de derechos PI (amplia, gratuita, no excl.)

Esta autorización conlleva, asimismo, la cesión gratuita y no exclusiva de los derechos de propiedad intelectual, en su caso, correspondientes a tales documentos, autorizándose la realización de actividades de reproducción, distribución, comunicación pública o transformación, necesarias para desarrollar la actividad de reutilización autorizada, en cualquier modalidad y bajo cualquier formato, para todo el mundo y por el plazo máximo permitido por la Ley.

Licencias Creative Commons

Son licencias de derechos PI (de “obras!” No datos)

- Confusión objeto licenciado (obras en dominio público, simples datos, etc)
- Restricciones a la reutilización
 - Obligación de “Copyleft” (SA)
 - Prohibición de transformación (ND)
 - Prohibición de usos comerciales (NC)
 - Prohibición de utilizar DRM/TPM (clausulado general)
- Licencia BY más acorde con el objetivo de reutilización
- Licencia CC0 (*public domain dedication*)

Casos tasados (orden ministerial u org. Competente):

- Documentos en formato no digital
- Documentos sujetos a derechos de PI de terceros
- Documentos con datos personales

Gracias!

